




# DARKSIDERS<sup>®</sup> II

MANUAL DE  
INSTRUCCIONES

MANUALE DI  
ISTRUZIONI

**VIGIL**  
GAMES

**THQ**

 **ADVERTENCIA:** Antes de empezar a jugar, lea los apartados de información de seguridad y salud de los manuales de la consola Xbox 360® y los accesorios. Guarde todos los manuales para poder consultarlos más adelante. Para conseguir los manuales de la consola y los accesorios, visite a [www.xbox.com/support](http://www.xbox.com/support).

### **Información importante sobre la salud y la seguridad en los videojuegos**

#### **Ataques epilépticos fotosensibles**

Un porcentaje escaso de personas pueden sufrir un ataque epiléptico fotosensible cuando se exponen a ciertas imágenes visuales, entre las que se incluyen los patrones y las luces parpadeantes que aparecen en los videojuegos. Incluso las personas que no tengan un historial de este tipo de ataques o de epilepsia pueden ser propensas a estos "ataques epilépticos fotosensibles" cuando fijan la vista en un videojuego.

Estos ataques presentan varios síntomas: mareos, visión alterada, tics nerviosos en la cara o en los ojos, temblores de brazos o piernas, desorientación, confusión o pérdida momentánea del conocimiento. Además, pueden ocasionar la pérdida del conocimiento o incluso convulsiones, que terminen provocando una lesión como consecuencia de una caída o de un golpe con objetos cercanos.

**Si sufre cualquiera de estos síntomas, deje de jugar inmediatamente y consulte a un médico.** Los padres deben observar a sus hijos mientras juegan y/o asegurarse de que no hayan experimentado los síntomas antes mencionados; los niños y los adolescentes son más susceptibles que los adultos a estos ataques. El riesgo de sufrir un ataque epiléptico fotosensible puede reducirse tomando las siguientes precauciones: siéntese a una distancia considerable de la pantalla; utilice una pantalla más pequeña; juegue en una habitación bien iluminada; no juegue cuando esté somnoliento o cansado.

Si usted o algún miembro de su familia tiene un historial de ataques epilépticos, consulte a su médico antes de jugar.

## CONTENIDO

CONTROLES DEL JUEGO.....	2
CONEXIÓN A XBOX LIVE.....	4
FAMILY SETTINGS.....	4
ACCESO AL MANUAL ONLINE.....	4
ACUERDO DE LICENCIA.....	4
GARANTÍA LIMITADA.....	5
SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE.....	13
SOMMARIO.....	7

# ADESE

La **Asociación de Distribuidores y Editores de Software de Entretenimiento** le agradece que haya comprado software original y le **INFORMA**:

- La copia de software es un delito establecido en los artículos 270 y siguientes del Código Penal.
- La realización de copias de software dará lugar a las responsabilidades legales que establece dicho código, incluidas penas de cárcel.
- La utilización de copias ilegales de software puede causar graves daños a su consola e infección por virus y pérdida irreversible de información en su Ordenador.
- La **Federación Anti Piratería (FAP)**, organización con estructura en toda España, dirige sus esfuerzos en la lucha contra la copia de software.
- Si usted tiene conocimiento de cualquier actividad que pudiera ser ilegal no dude en ponerse en contacto con la **FAP** en el teléfono **91 522 46 45** o a través de correo electrónico en la siguiente dirección [abog0042@tsai.es](mailto:abog0042@tsai.es)

**FAP**  
cine.video.tv

# CONTROLES DEL JUEGO



## CONTROLES A PIE

Mover a Muerte	
Mover la cámara alrededor de Muerte (cuando no apunta)	
Saltar	
Interactuar/Soltar	
Ataque con guadaña	
Ataque con arma secundaria	
Esquivar	
Usar objetos principales	
Mostrar hechizos/objetos disponibles	
Mostrar objetivos	Mantener pulsado Botón BACK
Forma de Segador	+
Usar habilidad de ira	+  /  /  /
Usar poción de curación/de ira	/
Invocar a Desesperación (Nota: Puede que Desesperación no esté siempre disponible)	+
Centrar cámara o apuntar a enemigos	
Mostrar retícula para apuntar/Cambiar objetivos (mientras apuntas a enemigos)	Pulsar  / Mover
Acceder al mapa/a los objetivos/al inventario/al árbol de habilidades	Botón BACK
Menú pausa	Botón START
Acceder al menú radial	
Asignar hechizo/objeto a selección rápida (en el menú radial)	+  /  /  /
Invocar a Polvo (Aviso: Polvo no siempre estará disponible)	Mantener pulsado



## CONTROLES DEL MENÚ

Iniciar partida	Botón START
Seleccionar/Cambiar objeto del menú	
Confirmar/Aceptar selección	<b>A</b>
Pantalla anterior	<b>B</b>
Transición entre pantallas	<b>LB / RB</b>

## CONTROLES A CABALLO

Mover a Desesperación	
Ataque con guadaña	<b>X</b>
Mostrar retícula para apuntar	Pulsar
Mostrar retícula para apuntar	<b>LT</b>
Disparar pistola de Disputa, Redención	<b>RT</b>
Hacer galopar a Desesperación	<b>RB</b>
Hacer saltar a Desesperación	<b>A</b>
Echar a Desesperación	<b>LB + RB</b>

## CONTROLES BAJO EL AGUA

Nadar en una dirección	
Acelerar	<b>RB</b>
Nadar hacia arriba	<b>A</b>
Nadar hacia abajo	<b>Y</b>

## CONTROLES DE CONSTRUCTO

Mover Constructo	
Centrar cámara o apuntar a enemigos	<b>LT</b>
Ataque de Constructo	<b>X</b>
Ataque pesado de Constructo	<b>Y</b>
Mostrar retícula para apuntar	Pulsar
Lanzar puño de Constructo	<b>RT</b>
Soltar puño de Constructo de punto de agarre	<b>RL</b>
Hacer que el Constructo se suelte o se agarre a una cadena	<b>B</b>

## CONTROLES DE VUELO

Controles de la cámara	
------------------------	--

## XBOX LIVE

Xbox LIVE® es tu conexión a más juegos, más entretenimiento, más diversión. Para obtener más información, visita [www.xbox.com/live](http://www.xbox.com/live) to learn more.

### CONECTANDO


Antes de poder utilizar Xbox LIVE, debe conectar su consola Xbox 360 a Internet mediante una conexión de alta velocidad y registrarse en el servicio de Xbox LIVE. Para comprobar si Xbox LIVE se encuentra disponible en su territorio y para obtener información sobre cómo conectarse a Xbox LIVE, visite [www.xbox.com/live/countries](http://www.xbox.com/live/countries).

### CONTROL PARENTAL

Esta herramienta de fácil uso permite a los padres y cuidadores decidir a qué juegos pueden jugar los más pequeños de acuerdo con la clasificación del contenido del juego. Los padres pueden restringir el acceso a contenido para adultos. Decida con quién y cómo interactúa su familia en Internet con el servicio Xbox LIVE y establezca un límite de horas de juego. Para más información, visite [www.xbox.com/familysettings](http://www.xbox.com/familysettings).

## ACCESO AL MANUAL ONLINE

El manual de instrucciones de este juego está ubicado en el sitio web del producto en Internet. Visita <http://www.thq.com/manual> para acceder a él. Así, lo tendrás siempre disponible, para obtener rápido y fácilmente las respuestas que necesites, sin que se pierda o se rompa. Este es un ejemplo más del compromiso de THQ con el medio ambiente.

 **AVVISO** Prima di utilizzare questo gioco, leggere i manuali della console Xbox 360 e degli accessori per informazioni importanti relative alla sicurezza e salute. Si consiglia di conservare tutti i manuali per riferimento futuro. Per eventuali sostituzioni dei manuali della console e degli accessori, visitare il sito [www.xbox.com/support](http://www.xbox.com/support).

### **Importanti avvertenze per la salute relative all'utilizzo dei videogame**

#### **Disturbi dovuti alla fotosensibilità**

In una percentuale minima di utenti potrebbero insorgere disturbi dovuti all'esposizione ad alcune immagini, inclusi motivi o luci intermittenti, contenute nei videogiochi. Anche nei soggetti che in precedenza non hanno mai accusato disturbi di fotosensibilità o epilessia potrebbe celarsi una patologia non diagnosticata in grado di causare attacchi epilettici dovuti alla fotosensibilità durante l'utilizzo di videogiochi.

Tali disturbi possono essere accompagnati da vari sintomi, inclusi vertigini, visione alterata, spasmi al volto o agli occhi, spasmi o tremori alle braccia o alle gambe, senso di disorientamento, confusione o perdita temporanea dei sensi. Le convulsioni o la perdita dei sensi provocate dagli attacchi possono causare conseguenze dovute a cadute o all'impatto contro gli oggetti circostanti.

In presenza di uno qualsiasi di questi sintomi, interrompere immediatamente l'utilizzo del videogioco e consultare un medico. Poiché i bambini e gli adolescenti sono più soggetti a questo tipo di attacchi rispetto agli adulti, i genitori dovrebbero osservare o farsi descrivere direttamente l'eventuale insorgenza dei sintomi sopra indicati. È possibile ridurre il rischio di attacchi epilettici dovuti alla fotosensibilità adottando le seguenti precauzioni: sedersi lontano dallo schermo; utilizzare uno schermo di dimensioni inferiori; giocare in una stanza ben illuminata; evitare di giocare quando si è stanchi o affaticati.

Se nell'ambito familiare si sono verificati in precedenza casi di fotosensibilità o epilessia, consultare un medico prima di utilizzare il gioco.

## SOMMARIO

COMANDI DI GIOCO.....	8
COLLEGATI A XBOX LIVE.....	10
FAMILY SETTINGS.....	10
MANUALE DI ISTRUZIONI ONLINE.....	10
ACCORDO DI LICENZA.....	10
GARANZIA LIMITATA.....	11
NOTE.....	12
SERVIZIO DI ASSISTENZA TECNICA.....	13



© 2012 THQ Inc. Developed by Vigil Games. Uses Wwise © 2006-2012 Audiokinetic Inc. All rights reserved. Uses Bink Video. Copyright © 1997-2012 by RAD Game Tools, Inc. Wwise © 2006-2012 Audiokinetic Inc. Darkspiders, Vigil Games, THQ and their respective logos are trademarks and/or registered trademarks of THQ Inc. All rights reserved. All other trademarks, logos and copyrights are property of their respective owners.

ICU

Copyright (c) 1995-2012 International Business Machines Corporation and others. All rights reserved.

Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, provided that the above copyright notice(s) and this permission notice appear in all copies of the Software and that both the above copyright notice(s) and this permission notice appear in supporting documentation.

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER OR HOLDERS INCLUDED IN THIS NOTICE BE LIABLE FOR ANY CLAIM, OR ANY SPECIAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR ANY DAMAGES WHATSOEVER RESULTING FROM LOSS OF USE, DATA OR PROFITS, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, NEGLIGENCE OR OTHER TORTIOUS ACTION, ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE USE OR PERFORMANCE OF THIS SOFTWARE.

Except as contained in this notice, the name of a copyright holder shall not be used in advertising or otherwise to promote the sale, use or other dealings in this Software without prior written authorization of the copyright holder.

SIMD

Copyright (c) 2006,2007 Mutsuo Saito, Makoto Matsumoto and Hiroshima University. All rights reserved.

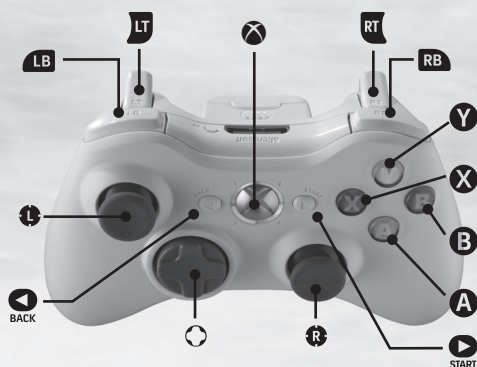
Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Hiroshima University nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT OWNER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.



# COMANDI DI GIOCO



## COMANDI A PIEDI

Muovi Morte	
Muovi la visuale attorno a Morte (quando non stai mirando)	
Salta	
Interagisci/lasciati cadere	
Attacco con la Falce	
Attacco con arma secondaria	
Schiva	
Usa oggetti principali	
Mostra incantesimi/oggetti disponibili	
Mostra obiettivi	(tieni premuto) pulsante BACK
Forma Mietitore	
Usa l'abilità Collera	
Usa pozione Energia/Collera	
Evoca Disperazione (attenzione: disperazione potrebbe non essere sempre disponibile)	
Centra visuale o mira nemico	
Richiama il reticolo di mira/cambia bersaglio (mentre stai mirando i nemici)	premi  / muovi
Accedi a mappa/obiettivi/all'inventario/all'albero delle abilità	pulsante BACK
Menu di pausa	pulsante START
Accedi al menu radiale	
Assegna incantesimo/oggetto a pulsante azione (dal menu radiale)	
Evoca Polvere (Nota: Polvere potrebbe non essere sempre disponibile)	premi senza rilasciare

## COMANDI MENU

Avvia il gioco	pulsante START
Seleziona/cambia oggetto menu	
Conferma/accetta selezione	
Schermata precedente	
Transizione tra schermate	

## COMANDI A CAVALLO

Muovi Disperazione	
Attacco con la Falce	
Richiama il reticolo di mira	premi
Centra visuale o mira nemici	
Spara con Redenzione, il fucile di Conflitto	
Manda Disperazione al galoppo	
Fai saltare Disperazione	
Allontana Disperazione	

## COMANDI SUBACQUEI

Nuota in una direzione	
Scatto	
Nuota in su	
Nuota in giù	

## COMANDI COSTRUTTO

Muovi il costruito	
Centra visuale o mira nemici	
Attacco costruito	
Attacco potente costruito	
Richiama il reticolo di mira	premi
Spara pugno costruito	
Sgancia il pugno costruito da un punto di aggancio	
Salta giù dal costruito o su una catena estesa	

## COMANDI DI VOLO

Comandi visuale	
-----------------	--

## XBOX LIVE

Xbox LIVE permette di connettersi ad altri giochi, opzioni di intrattenimento e divertimento. Per ulteriori informazioni, visitare il sito [www.xbox.com/live](http://www.xbox.com/live).

## CONNESSIONE

Per poter usare Xbox LIVE, è necessario collegare la console Xbox 360 a una connessione Internet a banda larga e iscriversi al servizio Xbox LIVE. Per stabilire se Xbox LIVE è disponibile nel paese in cui vivi e per ulteriori informazioni sulla connessione a Xbox LIVE, vai su [www.xbox.com/live/countries](http://www.xbox.com/live/countries).

## IMPOSTAZIONI FAMILIARI

Questi strumenti flessibili e di facile utilizzo consentono a genitori e tutori di decidere a quali giochi possono accedere i giocatori più giovani sulla base dei contenuti. I genitori possono impedire l'accesso a contenuti non adatti ai minori. È possibile decidere il modo in cui ogni membro della famiglia può interagire con altri utenti online grazie al servizio LIVE. Si può persino decidere il tempo massimo da dedicare al gioco. Per ulteriori informazioni, visita il sito Web [www.xbox.com/familysettings](http://www.xbox.com/familysettings).

## MANUALE DI ISTRUZIONI ONLINE

Il manuale di istruzioni per questo gioco è pubblicato online sul sito del prodotto. Visita la pagina <http://www.thq.com/manual> per consultarlo. In questo modo, lo avrai sempre a disposizione per cercare tutte le informazioni di cui hai bisogno, senza alcun rischio di danneggiarlo o smarrirlo. Questa iniziativa contribuisce all'impegno di THQ nella salvaguardia dell'ambiente.

## SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE

Si experimentas algún problema técnico con este juego, no dudes en ponerte en contacto con nosotros en:

**Koch Media, S.L.U.**  
C/ Somera, 7 y 9 - 2ª Planta  
Urbanización La Florida  
28023 MADRID

### Atención al cliente

91 406 29 64 (Tarifa telefónica nacional)

Fax: 91 367 74 57

Nuestro horario es de lunes a viernes, de 10:00 a 15:00 horas.

También puedes contactar con nosotros a través de correo electrónico en:  
**soporte@kochmedia.com**

Y no dejes de visitar nuestro sitio web, en el que podrás encontrar noticias, demos, parches, concursos y todo tipo de elementos interesantes acerca de nuestros próximos lanzamientos:  
**www.kochmedia.com www.deepsilver.com**

La Asociación de Distribuidores y Editores de Software de Entretenimiento le agradece que haya comprado software original y le INFORMA:

- La copia de software es un delito establecido en los artículos 270 y siguientes del Código Penal
- La realización de copias de software dará lugar a las responsabilidades legales que establece dicho código, incluidas penas de cárcel
- La utilización de copias ilegales de software puede causar graves daños a su consola e infección por virus y pérdida irreversible de información en su ordenador
- La Federación Anti Piratería (FAP), organización con estructura en toda España, dirige sus esfuerzos en la lucha contra la copia de software
- Si usted tiene conocimiento de cualquier actividad que pudiera ser ilegal, no dude en ponerse en contacto con la FAP en el teléfono 91 522 46 45 ó a través de correo electrónico en la dirección [abog0042@tsai.es](mailto:abog0042@tsai.es)

## SERVIZIO ASSISTENZA CLIENTI

Gentile Cliente,

Se si verificano problemi tecnici con questo gioco, si prega di contattare:

**Koch Media srl**

**FAX + 39 0257374219**

I nostri orari sono Lunedì al Venerdì dalle ore 09:00 alle 18:00.

Potete contattarci anche via e-mail al seguente indirizzo:

**assistenza@kochmedia.com**

E non dimenticate di visitare il nostro sito web, dove potete trovare news, demo, patch,

concorsi e tutti i tipi di elementi interessanti sulle nostre prossime uscite:

**www.kochmedia.com, www.deepsilver.com**



# DARKSIDERS® II

TU CÓDIGO PARA  
EL PASO AL CRISOL

IL TUO CODICE  
CRUCIBLE PASS

Para desbloquear  
la experiencia  
completa de  
Darksiders® II,  
introduce este  
código de un solo uso.

Per sbloccare  
l'esperienza  
completa di  
Darksiders® II,  
inserire questo codice  
utilizzabile una sola volta.

- 1) Selecciona "Descarga de contenido" en el menú principal.
- 2) Selecciona "Canjear código".
- 3) Introduce el código de 25 caracteres de El Paso al Crisol.

- 1) Dal menu principale, selezionare "Contenuto scaricabile".
- 2) Selezionare "Riscatta codice".
- 3) Inserire il codice Crucible Pass di 25 caratteri riportato in alto.

KINECT, Xbox, Xbox 360, Xbox LIVE y los logotipos Xbox son marcas comerciales del grupo de empresas Microsoft y se utilizan bajo licencia de Microsoft.

KINECT, Xbox, Xbox 360, Xbox LIVE e i logo Xbox sono marchi di fabbrica del gruppo di società Microsoft e sono concessi in licenza da Microsoft.